

# Regeneración

Semana  
Revolucionario

ESCRITO POR TRABAJADORES Y PARA LOS TRABAJADORES

No. 07. Sábado, 9 de Diciembre de 1911.	<b>EN MEXICO.</b> Por un año \$2.00 moneda mexicana Por 6 meses \$1.25 moneda mexicana	EDITOR: Anselmo L. Figueroa. 914 Boston St., Los Angeles, Cal. Teléfono: Home A 1360. Entered as Second-Class matter Sept. 12, 1910, at Los Angeles, Cal.	<b>EN LOS ESTADOS UNIDOS:</b> Por un año \$2.00 oro Por seis meses \$1.10 oro Por tres meses \$0.60 oro	Precio del Ejemplar: 5 CTS. ORO. 10 Cts. Moneda Mexicana.
--	--	--	--	---

## ¡BANDIDOS!

Este es el nombre que nos dan las personas de orden, ¿por qué? Porque a la vez que enseñamos a nuestros hermanos de miseria que todo lo que existe debe ser para todos, los invitamos a que tomen posesión de todo ello. ¿Quién hizo la tierra? ¿La hicieron los señores de levita y de guantes que dicen que es suya? No; la tierra es un bien natural común a toda criatura viviente. ¿Quién hizo las casas, las telas, todo lo que hace confortable la vida? ¿Fueron los señores que vemos viviendo en ricos palacios y hospedándose en lujosos hoteles? No; todo eso salió de las manos de pobres personas que se amontonan en cuechitriles, que se pudren en los presidios, que se marchitan en los burdeles y que mueren en los hospitales, en mitad de la vía, en el patíbulo, en cualquier parte. . . .

¿Bandidos! Bandidos, los que queremos que no haya bandidos.

No, señores burgueses; los bandidos son vosotros que sin ningún derecho os habéis apoderado de los bienes naturales que no habéis fabricado y de los productos del trabajo del hombre para el que no habéis soltado una gota de sudor.

Bandidos vosotros, señores burgueses, que legalmente, porque la Ley es la alcahueta de vuestras rapacidades, os tomáis la mayor parte de lo

don con parte de lo que produce con tanto sacrificio?

Pues bien; luchad por vuestra clase al grito de: Viva Tierra y Libertad! Y si por alguna circunstancia no podéis luchar en los campos de batalla, entonces, ayudad con dinero. De cualquiera manera. ¡ayudad!

RICARDO FLORES MAGON.

## ¿REYISMO?

La prensa maderista quiere hacer entender al pueblo que el movimiento revolucionario es reyista, creyendo que mediante esa torpe mentira se apagarán los entusiasmos, y los brazos que actualmente piden fusiles caerán desalentados prefiriendo volver a tomar la herramienta del trabajo antes que ver nuevos derramamientos de sangre para encumbrar a otro tirano.

¿Pobre mentira! A pesar de ella, el movimiento crece, crece, cunde, cunde con rapidez vertiginosa. Los levantamientos se multiplican. Los periódicos burgueses de la ciudad de México así lo confiesan, a pesar de la brutal censura que hay sobre la prensa. "El Paladín," de 30 de Noviembre, dice: "La actual Administración no tiene aún treinta días de existencia y ya se halla rodeada de dificultades que parecen insuperables. Todo el territorio nacional está pletórico de gavillas que tremolan distintas banderas: la zapatista, la vauzquista, la reyista, la magonista."

No es, pues, el actual, un movimiento reyista, como se trata de hacerlo aparecer para empujécelo y desprestigiarlo dado que, el reyismo no es simpático a la generalidad de la población mexicana. Este es un verdadero movimiento revolucionario de carácter marcadamente económico, y no es otra cosa que la continuación de la Revolución que Madero vendió en Ciudad Juárez; pero que tenía tan sólidas bases, que no murió por ese mero hecho, sino que continuó fomentada por los liberales y por los zapatistas, hasta hacerse otra vez general con la entrada en acción de los reyistas y los vauzquistas, siendo la mejor prueba de que no se trata de tirar a un tirano para poner otro en su lugar, que los mismos elementos populares que tomaron las armas en Noviembre del año pasado, son los que están sobre las armas al presente.

Madero no cumplió con su promesa de dar tierra al pueblo; por eso se ha extendido la Revolución. Los proletarios que militan en los partidos burgueses reyista y vauzquista, no tienen las armas en la mano para elevar a Reyes ó a Vázquez Gómez a la Presidencia de la República, sino que se han lanzado a la lucha con la idea de obtener su bienestar económico, de la misma manera que se lanzaron a la lucha cuando Madero fué revolucionario.

Podrán, tal vez, subir al poder Reyes y Vázquez Gómez; pero su reinado será tan efímero como el del pobre fuso Francisco I. Madero. De aquí en adelante no habrá gobierno estable en México, porque lo que quiere el pueblo es comer y ningún gobierno puede dar pan; al pueblo toca tomarlo destruyendo el sistema capitalista por medio de la toma de posesión de la tierra, de los útiles de trabajo, de todo cuanto existe, para el uso y disfrute de todos sin excepción.

Mientras eso no se verifique, no habrá paz, sino guerra de la clase pobre contra la clase rica; guerra de los que tienen hambre contra los que están hartos hasta que al fin ocaen por todos los ámbitos de México la Bandera Roja vencedora.

No hay zapatismo, no hay vauquismo, no hay reyismo, no hay magonismo. Lo que hay es la más seria manifestación del instinto de conservación del individuo y de la especie; lo que hay es la desesperación de las masas desheredadas cansadas al fin de soportar este fardo pesado; la miseria; lo que hay es la resolución suprema de un pueblo que se levanta pujante para aplastar con sus puños ayer encadenados a todos los que lo oprimen y lo explotan.

¿Qué se necesita ahora? La orientación de esas formidables energías hacia la verdadera libertad, la que está basada en la libertad económica, y esta no podrá ser ganada sino por un medio: el de la expropiación, por la fuerza, de las tierras, de las aguas, de los montes,

de las casas, de las minas, de las fábricas, de los talleres, de los ferrocarrillos, de todo en una palabra, para que los pobres organicen la producción atendiendo a las necesidades de cada comunidad productora.

Esa es nuestra tarea compañeros. Esta vez nuestro movimiento tiene una base firme, que es el ejemplo que han dado los habitantes de grandes regiones en que la expropiación de la tierra se ha consumado. ¡Adelante! Ahora, a tomar todo lo demás. Dejemos que Reyes y Vázquez aspiren a la Presidencia de la República. Nosotros tomemos posesión de lo que pertenece a todos y está hoy en manos de unos cuantos. ¿Qué año político podrá imponérsenos entonces?

Así, pues, a hacer un esfuerzo todos. Este es un momento precioso para que los trabajadores se aprovechen de la situación en que se encuentra el país. Expropiación! Eso es lo urgente. En seguida, a fusilar a todo aquel que pretenda encaramarse sobre los demás. No queremos ni pobres ni ricos; todos debemos ser iguales.

RICARDO FLORES MAGON

## Comite Pro-Presos

Los compañeros Jesús María Rangel, Prisciliano G. Silva, Eugenio Alzalde, Tomás Vargas y Antonio Seava Díaz, continúan presos en México. Los dos primeros, como se sabe, están heridos y confinados en el Hospital, la Cruz, de la ciudad de México; los demás compañeros se encuentran incomunicados en la Penitenciaría del Distrito Federal.

El rigorismo que se ha usado contra todos esos dignos y activos camaradas, es digno de los tiempos de Torquemada. A los heridos no se les da de comer lo suficiente y se les ha prohibido que reciban alimentos y visitas. En cuanto a los que no están heridos, estamos enterados de que se les azota todos los días.

Necesario es auxiliarlos, y al efecto, funciona en El Paso, Tex., el Comité Pro-Presos, del que es Tesorera, la compañera Josefina Moreno de Franco. A dicha compañera pueden enviarse contribuciones para beneficio de los compañeros presos en la ciudad de México, con esta dirección: 309 W. 5th St., El Paso, Tex.

## POR LA TIERRA

Acaba de presentarse a la Cámara de Diputados de México, una iniciativa de la Secretaría de Fomento por la que se intenta resolver el Problema Agrario. Se pide que el Congreso de los Estados Unidos Mexicanos decrete el gasto de DOSCIENTOS MILLONES DE PESOS que se emplearían en comprar terrenos a los grandes hacendados, con el objeto de subdividirlos y venderlos a personas relativamente pobres, pues los pobres de solemnidad, que es la masa entera de la población de México, no tienen ni con qué comprarse la porción de tierra necesaria para que descansen sus cuerpos después de muertos.

Eso no resuelve el Problema. Los doscientos millones de pesos, aun suponiendo que no cayeran en los bolsillos sin fondo de la familia Madero, a donde está ahuyendo la sangre, el sudor, el sacrificio de los pobres convertidos en oro, no bastarían para dar pan y hogar a los proletarios que pueblan la llamada República Mexicana.

Debemos estar en contra de tal gasto, porque solamente serviría para enriquecer más a los bandidos que están regateando los negocios de México bajo el nombre de maderismo; se lograría la formación de una pequeña burguesía más egoísta, más reaccionario, más ladrona que la grande que ya existe, pues que estaría ansiosa de llenar la panza a todo trance, y el resultado sería la misma esclavitud económica que sufren al presente los mexicanos, con la diferencia de que existirían unos cuantos millares más de amos, que tendrían que verse obligados a pagar salarios más

cortos que los actuales para poder comprar con sus poderosos votos.

El Problema Agrario no puede resolverse haciendo que unos cuantos más tengan un pedazo de tierra. La solución del Problema Agrario depende de la consumación de este hecho que todos y cada uno de los habitantes de la llamada República Mexicana, hombres y mujeres, tengan derecho al uso de la tierra. Si eso no sucede, si solamente al que tenga algunos centavos para comprar un pedazo de tierra, se le da el derecho a usar de un pedazo de ella, la Revolución no terminará, el movimiento por Tierra y Libertad seguirá sus pasos naturales, terminando con la expropiación de toda la tierra y la abolición, por ese solo medio del sistema capitalista.

Todos los capitales del mundo unidos, no bastarían para comprar la tierra de México, y esos doscientos millones de pesos no serían más que una gota de agua para apagar la intensa sed de tierra que sufre el pueblo mexicano.

Lo que debemos sacar de todo esto, es la comprobación de la importancia que se da a nuestro movimiento. El gobierno, ante la presión constante y energética de la acción y de la propaganda de los nuestros, de los valientes soldados de la Bandera Roja, finge interesarse por la suerte del pobre; pero ya es tarde. Ahora, sabemos los pobres que el gobierno no hará nunca nada bueno por el proletario. Lo que hace el gobierno es mostrar su debilidad y su miedo ante las reivindicaciones efectuadas por medio de la fuerza.

R. F. M.

## A LOS COMPANEROS

La infatigable propagandista libertaria, nuestra muy estimable compañera Francisca J. Mendoza, desea cuanto antes llegar a esta ciudad para trabajar en pro de la causa de los pobres.

La compañera Mendoza, naturalmente, es pobre y no puede venir a esta ciudad sin la ayuda de los buenos camaradas.

Esta compañera es inteligente, firme, resuelta, oradora de fácil y persuasiva palabra. Su presencia en Los Angeles es necesaria para el robustecimiento de la propaganda libertaria y ayuda en nuestras pesadas labores.

Francisca J. Mendoza es una trabajadora, no es una burguesa. Es la misma que en un momento de soberano desprecio, dijo al Judas Sarrabia y al pederastra Villarreal, palabras parecidas a estas: "Miserables; si hubiera yo sabido que por horror al trabajo honrado ibais a hacer traición a la causa, me habría puesto a trabajar para mantenerlos."

Hacemos un llamamiento a los compañeros residentes en los lugares por donde vaya pasando esta revolucionaria, para que la ayuden, de manera que pueda llegar a esta ciudad lo más pronto posible.

EL GRUPO REGENERACION.

## Matalos en Caliente

Tan escandalosa ha sido esa matanza al por mayor, que el mismo Congreso de la Unión, ha llamado ante su presencia a los Ministros de Justicia, Gobernación y Guerra para que den un detalle de lo que sepan acerca de esos crímenes.

El "matalos en caliente" de Porfirio Díaz está a la orden del día, a cualquiera se le mata sin la sombra de un proceso; pero ¿quién miserable ahora? Estoy seguro de que el miserable asesino que desde el Castillo de Chapultepec ordena esas ejecuciones, siente más terror por su obra que la víctima que cae atravesada a balazos en cualquier parte del país.

Francisco I Madero no durará tres meses en la Silla Presidencial, digan lo que quieran esos salvajes de carniceras cruzadas en el pecho que se llaman maderistas y que están de guarnición en las ciudades. Esos pobres diablos, dentro de pocas semanas, serán pasto de los zopilotes y de los coyotes, y, lo más probable es que también su

## Del Rivoluzionari Messicani

Domani sera, 10 dicembre, alle ore 8 precise, il nostro compagno Ludovico Caminita terrà qui in Los Angeles una conferenza nell'Italian Hall situ al num 644 North Main St.

Egli parlerà della rivoluzione messicana e svolgerà il tema in capitolo come segue:

Dalla libertà alla schiavitù spagnuola.

Dalla dominazione spagnuola alla conquista della repubblica democratica.

Da Benito Juarez al tiranno Porfirio Diaz.

Dalla tirannia di Diaz alla rivoluzione attuale.

Madero, Taft e Wall Street.

Dovere di tutti i sovversivi.

Dopo la conferenza chiunque avrà diritto alla parola in contraddittorio. A tal proposito facciamo speciale invito a tutti coloro che hanno negato e continuano a negare l'esistenza d'una rivoluzione con carattere sociale nel Messico di non mancare. L'ingresso sarà libero per tutti e l'occasione sarà ottima per i san Tommaso.

Con tale conferenza il compagno nostro inizierà il suo giro di agitazione attraverso gli Stati Uniti.

Martedì prossimo egli lascerà questa città e farà le sue prime tappe nel Texas. Di là passerà nell'Oklahoma dove è atteso con ansia da quei buoni compagni, i quali, invece di prestare fiducia ciecamente alle gratuite asserzioni, destituite d'ogni fondamento di qualche sistema, e certamente non disinteressato oppositore della rivoluzione messicana, vogliono, prima di dare un giudizio netto, discuter bene le nostre ragioni.

Dall'Oklahoma Caminita passerà nel Kansas. A proposito: quei compagni non ci hanno ancora tornato le liste di sottoscrizione a favore del giro di agitazione. Forse essi ci sono ostili. Ed è naturale. Lontani come sono dal campo d'azione, estranei ai ribelli, legati da vincoli di amicizia a chi per uno selagurato amor propria si ostina a combatterci vivamente, quei compagni forse (vogliamo metterci ancora lì forse) hanno già dato un giudizio sulla questione.

Noi non pretendiamo che i compagni siano favorevoli a noi se essi non sono ben convinti della situazione, ma per il decoro degli anarchici in generale, per la serietà del nostro movimento noi desideriamo che i compagni tutti del Kansas, e specialmente quelli di Pittsburgh e paesi limitrofi, si interessino di fare in modo che il compagno nostro possa esporre loro ed a voce le nostre ragioni. Nel Kansas Caminita viaggerà e si manterrà a sue spese, per dir meglio a spese di REGENERACION, perché egli è più povero di Giobbe.

Non domanderà un soldo ad alcuno dei compagni della località. Tutto quel che noi domandiamo ad essi è che ci tornino le schede di sottoscrizione, piene o vuote, e che trovino al compagno nostro un locale dove egli potrà parlare. In compenso egli garantisce a tutti la più ampia libertà di parola in contraddittorio, vale dire che darà ai nostri avversari la più bella occasione di ribadire in faccia a un nostro rappresentante ed al pubblico gli argo-

menti che stanno contro di noi.

Dal Kansas Caminita andrà nel Missouri e poi nell'Illinois.

Un compagno di Chicago ci chiede se Caminita è disposto ad accettare un contraddittorio con Filippo Perrone sulla rivoluzione messicana. E' superfluo dire che tale contraddittorio il compagno nostro lo desiderava, anzi che andrà in Chicago con tale scopo. Non possiamo stabilire oggi la data, uno stiano pur certi i compagni di Chicago che essi avranno da noi tutta la soddisfazione alla quale hanno diritto.

Preghiamo intanto coloro che hanno ricevuto liste di sottoscrizione per il giro in parola di tornarcelo al più presto possibile. La rivoluzione continua nel Messico. Madero ha già dimostrato di volerla soffocare ad ogni costo adottando i metodi barbari del suo predecessore Porfirio Diaz. Gli Stati Uniti sono decisi ad invadere la vicina nazione per imporre ai messicani, il rispetto dei privilegi di Wall Street. Per noi, quindi, è necessario agire subito il proletariato di questo paese in favore dei ribelli messicani. I coesistenti facciano il proprio dovere; i dubbiosi ci mettano in condizione di poter dissipare dalla loro mente ogni dubbio; gli scettici restino indifferenti, ma non aiutino la reazione; i nemici continuino pure l'opera intrapresa. Le buone cause trionfano sempre contro tutti gli ostacoli perché trovano sempre persone oneste disposte a farle trionfare.

**NOTA DI SOLIDARIETA'**

Cari Compagni di REGENERACION, Vi spedisco 50 soldi per il giro di agitazione del compagno Caminita. E' tutto quel che io posso fare. Saluti sinceri. Vostro e per la Rivoluzione Sociale.

CARLO ZANETTI.

Elberton, G. A.  
Caro Palacios,  
Con la presente spedisco dollari venti che ho raccolto a favore del giro del compagno Caminita. Veramente non li ho raccolti tutti io; una buona parte è stata collettata dai compagni J. Faran di publicare i nomi dei contribuenti. Qui ci auguriamo tutti che Caminita non mancherà di venire in queste località.

Fraternali saluti, Tuo  
G. GANDOLPH.

Roslyn, Wash.  
—Caminita passerà dal Washington quando tornerà dall' east. N. d. C.

Cari Compagni,  
Ho raccolto altri sette dollari per il giro di Caminita e mi affretto a spedirveli. Vi prego di pubblicare i nomi dei sottoscrittori anche sull'ERA NUOVA di Paterson, N. J. Qui abbiamo un bel numero di simpatizzanti i quali sono desiderosissimi di ascoltare la parola del nostro Caminita.

Spero perciò che egli verrà anche in Longacre. Saluti affettuosi a tutti Vostro e per l'ideale.

E. MOSCHINO.

Longacre, W Va  
Per il resoconto amministrativo guardate in terza pagina, ultima colonna

## La Revolucion en Marcha

Sensacionales son los acontecimientos que se están desarrollando en México. Las multitudes, indignadas por los fusilamientos sumarios que se han efectuado por órdenes de Madero, recorren las calles de la ciudad de México gritando mueras al que todavía ayer era su ídolo; al anuncio de nuevos y numerosos levantamientos en toda la extensión de la República Mexicana, órdenes y contraórdenes de movilización de fuerzas son dadas a cada minuto por las autoridades, aumentando con ello el pavor de la burguesía y de las gentes de "orden"; los negocios están de capa caída; las huelgas estallan sin cesar. A pesar de la política de "mano de hierro" que ha inaugurado el chacal Francisco I. Madero; las comunicaciones están paralizadas en muchas regiones, pues las voladuras de puentes, la desclavadura de rieles, la destrucción de postes telegráficos y telefónicos, menudean por todas partes; los indios de Juchitán han dado un ejemplo de sana justicia, "lynchando" al Lic. Ché Gómez por haberlos traicionado, pues habléndoles dicho que las tierras iban a ser para ellos si lo seguían en su movimiento revolucionario, entró en tratos con el despotismo; los habitantes del Estado de Guerrero, invitados por los revolucionarios, están tomando posesión de las tierras y de las cosechas de las haciendas, pues se les hace entender que todo ello les pertenece; comisiones de muchos lugares de la República llegan a ver a Madero para pedirle tierras para sus representantes; los yaquis que habían entrado en negociaciones con Madero, al ver que se trata de darles tierras sin valor alguno, en vez de las suyas, están reuniéndose en la Mesa del Mazacoba, para secundar el movimiento de sus hermanos de la Sierra del Bacatete; Cananea es un volcán; Yucatán arde; ya no hay un solo Estado de la República en que no haya levantamientos, vauzquistas unos, libertarios otros, reyistas los demás, sin contar con el movimiento expropiador de Zapata; los periodistas de oposición son arrastrados por las calles de las ciudades por esbirros maderistas, como en cualquier país salvaje; otros periodistas tienen que huir al extranjero, pues se les ha amenazado con fusilarlos si no lo hacen; las cárceles están llenas de miles de personas acusadas de rebelión, no escapan entre ellas jóvenes mujeres; en el tranvía, en la cantina, en el teatro, en la barbería, en mitad del arroyo, se conspira, y también en todas partes, el espía aguzá el oído. . . . se respira un ambiente de rebelión, y ante la catástrofe de sus ilusiones, ante el desastre de sus proyectos de dominación y de enriquecimiento, Madero se echa en brazos del Coloso del Norte y le pide su ayuda; los americanos comienzan a huir por centenares del interior de la República; en los mercados de este país están a la venta bonos de negociaciones americanas ubicadas en México, sin conseguirse compradores; como quien se agarra de un diablo ardiendo, Madero ha echado mano del único recurso que le queda para aumentar su ejército: el servicio militar obligatorio, que ha levantado una tempestad de protestas; los días del reinado de Madero están contados.

Proletarios: ¿qué hacéis que no ayudadis de una manera franca? ¿Qué es lo que esperáis? Ved la Sección de Administración de REGENERACION y os convenceréis de que las circunstancias son verdaderamente críticas. Se está derramando sangre a torrentes y esa sangre es vuestra, es sangre de trabajadores, de parias, ¿por qué no nos ayudadis para que siendo fuerte el Partido Liberal Mexicano pueda preponderar sobre los demás que están en lucha? El Partido Liberal Mexicano es el único que tiene principios claros, basados en la ciencia. No hay otro Partido en México que luche por la emancipación de la clase trabajadora como el nuestro. Todos los partidos os ofrecen, nosotros no ofrecemos: sencillamente os invitamos a tomar. Nosotros no queremos ser vuestros gobernantes, sino vuestros hermanos. Estudiad nuestro Manifiesto de 23 de Septiembre de este año. En él yéréis que nuestra ambición única es veros dueños de la tierra, de la maquinaria de producción, de todo, para que trabajéis por vuestra cuenta. ¿Qué preferís seguir a los que os embaucan, a los que no son de vuestra clase en vez de dar la mano a los que se consideran vuestros iguales? Y los que vivís de este lado de la línea, ¿queréis seguir siendo los esclavos sin derechos y despreciados por todos tan solo porque sois mexicanos? Responded todos; pero responded pronto. Este movimiento a favor de la propiedad común de la tierra y de las industrias, tiene ya sus címentitos; pero se necesita un esfuerzo formidable si se quiere que alcance las proporciones necesarias para no estar en riesgo de perecer; necesita adquirir una fuerza tal que ninguna reacción de la burguesía lo aplaste.

Desheredados; arrojad lejos de vosotros la Indiferencia. ¿No muerde el hambre vuestros estómagos? ¿No clava el frío sus agujas de hielo en las carnes de vuestros pequeñuelos y de vuestras abnegadas compañeras? ¿No os apretáis los dedos pensando el mañana al llegar al lugar en que se os explota, se os digan estas palabras: ya no hay trabajo? ¿No sentís cólera cuando ya sabéis que es injusto que vuestros verdugos los burgueses se que-